



Številka: 3061-21/2021-13
Datum: 24. 1. 2022

ZAUPNA VERZIJA

Javna agencija Republike Slovenije za varstvo konkurence, Dunajska 58, 1000 Ljubljana, (v nadaljnjem besedilu: Agencija) izdaja v senatu pod predsedstvom Andreja Matvoza ob sodelovanju Francija Pušenjaka in mag. Karle Pinter kot članov senata na podlagi 12. in 12.o člena v povezavi z drugim odstavkom 46. člena Zakona o preprečevanju omejevanja konkurence¹ (v nadaljnjem besedilu: ZPOMK-1) v zadevi presoje priglašene nameravane koncentracije podjetja BANKA SPARKASSE d.d., Cesta v Kleče 15, 1000 Ljubljana (v nadaljnjem besedilu: BSPARKASSE), ki ga skupno zastopata dva od navedenih predsednik uprave Stefan Vavti in člana Tomaž Šalamon, Thomas Jurkowsch in prokuristi Natalija Apostolovič, Urška Polšak Papič in Darko Jurić, ki ga po pooblastilu zastopa Odvetniška pisarna WOLF THEISS - Podružnica v Sloveniji, Bleiweisova cesta 30, 1000 Ljubljana, nad prevzetim podjetjem ERSTE CARD poslovanje s kreditnimi karticami, d.o.o., Ameriška ulica 2, 1000 Ljubljana (v nadaljnjem besedilu: ERSTEC), ki ga skupno zastopata dva od navedenih direktorja Tanja Piškur in Rok Perkovič, prokurist Koralljka Hackenberg, na nejavni seji dne 24. 1. 2022 naslednjo

ODLOČBO

1. Priglašena transakcija nakupa celotnega poslovnega deleža podjetja ERSTE CARD poslovanje s kreditnimi karticami, d.o.o., Ameriška ulica 2, 1000 Ljubljana s strani podjetja BANKA SPARKASSE d.d., Cesta v Kleče 15, 1000 Ljubljana, ni podrejena določbam ZPOMK-1.
2. Med postopkom niso nastali posebni stroški.

Obrazložitev:

I. PRIGLASITEV IN UDELEŽENCI POSTOPKA

1. Agencija je dne 3. 11. 2021 prejela priglasitev nameravane koncentracije,² iz katere izhaja, da podjetje BSPARKASSE (v nadaljnjem besedilu tudi priglasitelj), namerava pridobiti izključno kontrolo nad prevzetim podjetjem ERSTEC (v nadaljnjem besedilu tudi prevzemno podjetje), ki se ukvarja s plačili in je dejavna predvsem na področjih poslovanja s plačilnimi karticami, dajanjem potrošniških posojil, ostalega finančnega posredovanja ter drugih poslovnih dejavnosti.
2. V skladu s prvim odstavkom 43. člena ZPOMK-1 morajo udeleženci koncentracije priglasiti pred začetkom njenega izvrševanja, vendar najpozneje v 30 dneh od sklenitve pogodbe ali objave javne ponudbe ali pridobitve kontrole, pri čemer začne rok za priglasitev teči s prvim od teh dogodkov.
3. Agencija je prejeto vlogo pregledala in ugotovila, da je priglasitev koncentracije pravočasna in je v času prejema vloge za priglasitev koncentracije zaznala namero, ki jo je izkazal priglasitelj, saj je priglasitelj realiziral nakazano namero s podpisanim notarskim zapisom št. SV-543/21 z dne

¹ Uradni list RS, št. 36/08, 40/09, 26/11, 87/11, 57/12, 39/13 Odl.US: U-I-40/12-31, 63/13 ZS-K, 33/14, 76/15 in 23/17.

² Vloga za priglasitev koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-1.

██████████, katerega sestavni del je parafirana pogodba o prodaji celotnega poslovnega deleža podjetja ERSTEC³ s prodajalcem Erste Card Club d.o.o. za finančno posredovanje i usluge (v nadaljnjem besedilu: ERSTECC), Ulica Frana Folnegoviča 6, 10000 Zagreb na območju Republike Hrvaške in kupcem podjetjem BSPARKASSE. Iz poslovnega registra Republike Slovenije izhaja, da je imelo pred podpisom navedenega notarskega zapisa podjetje ERSTECC 100,00 % poslovni delež v podjetju ERSTEC, katerega osnovni kapital je znašal 3.100.000,00 EUR.⁴ Edini poslovni delež v lastništvu podjetja ERSTECC ima podjetje Erste & Steiermärkische Bank d.d. (v nadaljnjem besedilu: ERSTESMB) s sedežem na Reki, Jadranski trg 3A, na območju Republike Hrvaške. Slednja je nadalje v lasti dveh avstrijskih bank, in to 59,02 % delež v kapitalu Erste Group Bank Aktiengesellschaft (v nadaljnjem besedilu: EGBAG) Am Belvedere 1, 1100 Wien, Republika Avstrija in 40,98 % delež v kapitalu Steiermärkische Bank und Sparkassen Aktiengesellschaft⁵ (v nadaljnjem besedilu: SBU SAG) Sparkassenplatz 4, A-8010 Graz Republika Avstrija. Podjetje SBU SAG je v lasti treh delničarjev, ki imajo sledeče kapitalske deleže: (i) 73,58 % deležem in eno delnico manj v kapitalu Steiermärkische Verwaltungssparkassen (v nadaljnjem besedilu: SV), Sparkassenplatz 4, 8010 Graz, Republika Avstrija, (ii) 25,00 % deleže in eno delnico v kapitalu podjetje Erste Bank der Österreichischen Sparkassen Aktiengesellschaft (v nadaljnjem besedilu: EBDÖSAG), Am Belvedere 1, 1100 Wien, Republika Avstrija in (iii) 1,42 % kapitalski delež zaposleni v SBU SAG. Nadalje ima nad podjetjem EBDÖSAG 100,00 % lastniški delež EGBAG.⁶

4. Nadalje iz poslovnega registra Republike Slovenije izhaja, da ima podjetje BSPARKASSE 10.015.200,00 EUR osnovnega kapitala⁷, odnosno 240.000 nematerializiranih imenskih delnic⁸, ki so vpisane v Centralno klirinški depotni družbi, d.d., v Ljubljani in ne kotirajo na Ljubljanski borzi vrednostnih papirjev in hkrati je za prenos imenski delnic potrebno soglasje skupščine. Podjetje BSPARKASSE je bilo vpisano v poslovnega registra Republike Slovenije dne 24. 5. 2006⁹ in je na skupščini dne 22. 6. 2021 imela tri lastnike, od katerih ima Kärntner Sparkasse Aktiengesellschaft (v nadaljnjem besedilu: KärnSAG), Neuer Platz 14, Celovec, Republika Avstrija, 168.000 delnic, kar predstavlja 70,00 % kapitalski delež, podjetje SBU SAG 62.400 delnic, kar predstavlja 26,00 % kapitalski delež in podjetje EGBAG 9.600 delnic, kar predstavlja 4,00 % kapitalski delež v BSPARKASSE.¹⁰ Sklepi skupščine so bili sprejeti soglasno. Zasebna fundacija Privatstiftung Kärntner Sparkasse (v nadaljnjem besedilu: PrivaKÄS), Alter Platz 15, 9020 Klagenfurt, Republika Avstrija ima 75,00 % delež in eno delnico manj v kapitalu in podjetje EBDÖSAG ima 25,00 % delež in eno delnico v kapitalu podjetja KärnSAG. Podjetje SBU SAG je v lasti treh delničarjev in podjetje EBDÖSAG v lasti enega delničarja, kot je za ti podjetji že navedeno v predzadnjem in zadnjem stavku 3. odstavka te odločbe.¹¹
5. Podjetje BSPARKASSE ima dovoljenje s strani Banke Slovenije (v nadaljnjem besedilu: BS) za opravljanje naslednjih vzajemno priznanih finančnih storitev po 5. členu in dodatne finančne storitve po 6. členu Zakona o bančništvu¹² (v nadaljnjem besedilu ZBan-3), ki so razvidne iz javne objave.¹³
6. Podjetje BSPARKASSE ima 100,0000 % poslovni delež in s tem izključno kontrolo nad odvisnima podjetjema Sparkasse Leasing S, družba za financiranje d.o.o. (v nadaljnjem besedilu: SLEASINGS), Cesta v Kleče 15, 1000 Ljubljana, katere osnovni kapital znaša 1.656.354,19 EUR in S-FACTORING, faktoring družba d.d. (v nadaljnjem besedilu: SFACTORING), Cesta v Kleče 15, 1000 Ljubljana. Glavna dejavnost podjetja SLEASINGS je finančni zakup. Poleg glavne

³ Notarski zapis s pogodbo o kupoprodaji poslovnih deležev kot priloga 7 k vlogi za prigrasitev koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-1.

⁴ Dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/prs/podjetjeSRG.asp?s=1&e=553607>, dne 1. 12. 2021.

⁵ Vloga za prigrasitev koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-1, točka 2.2., stran 9 in priloga 8 k vlogi za prigrasitev koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-1.

⁶ Dostopno na spletni strani <https://www.sparkasse.at/steiermaerkische-en/about-us/verwaltungssparkasse>, dne 23. 11. 2021.

⁷ Dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/prs/podjetjeSRG.asp?s=1&e=357121>, dne 1. 12. 2021.

⁸ Konsolidirano poslovno poročilo Banke Sparkasse d.d. in Skupine Sparkasse, dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/olp/podjetje.asp?matcna=2211254000&leto=1>, dne 1. 12. 2021, stran 24.

⁹ Dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/prs/podjetjeSRG.asp?s=1&e=357121>, dne 1. 12. 2021.


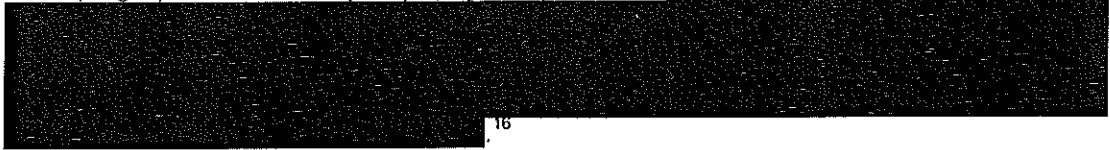
¹⁰ Notarsko potrdilo št. SV 477 / 2021 z dne 22. 6. 2021 o poteku 20 redne skupščine podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5125194>, dne 17. 11. 2021.

¹¹ Dostopno na spletni strani <https://www.sparkasse.at/steiermaerkische-en/about-us/verwaltungssparkasse>, dne 23. 11. 2021.

¹² Zakon o bančništvu (Uradni list RS, št. 25/15, 44/16 – ZRPPB, 77/16 – ZCKR, 41/17, 77/18 – ZTFI-1, 22/19 – ZIU D SOL, 44/19 – odl. US in 92/21 – ZBan-3), dostopno na spletni strani <http://www.pisrs.si/Pis.web/prejledPredpisa?id=ZAKO6716>, dne 18. 11. 2021.

¹³ Dostopno na spletni strani Banke Slovenije: <https://www.bsi.si/financna-stabilnost/subjekti-nadzora/banke-v-sloveniji/4/banka-sparkasse-dd> dne 7. 12. 2021.

dejavnosti pa je podjetje SLEASINGS registrirano tudi za množico spremljajočih dejavnosti.¹⁴ Glavna dejavnost podjetja SFACTORING je opravljanje dejavnosti faktoringa, torej odkup terjatev z regresom ali brez njega in tudi druge storitve navedene v javnem aktu.¹⁵

7. V sklopu gospodarske utemeljitve je priglasitelj navedel, 
¹⁶
8. Poleg povezav, navedenih v predhodnih odstavkih te točke, sta priglasitelj in prevzemno podjetje neposredno in posredno člana v Združenju bank Slovenije GlZ¹⁷.
9. Priglasitev mora vsebovati vse elemente, ki jih natančneje določa na podlagi šestega odstavka 43. člena ZPomK-1 sprejeta Uredba o vsebini obrazca za priglasitev koncentracije podjetij¹⁸ (v nadaljnjem besedilu: Uredba). Agencija je s strani priglasitelja prejela odgovore in informacije na zahtevo za dopolnitev priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC dne 8. 12. 2021¹⁹, 24. 12. 2021²⁰ in 28. 12. 2021²¹.
10. Skladno z določili Zakona o upravnih taksah²² je priglasitelj dne 26. 10. 2021 plačal upravno takso po tarifni številki 48 v znesku 2.000,00 evrov.²³

II. PODREJENOST ZPomK-1

II.1. Koncentracija

11. ZPomK-1 v prvem odstavku 10. člena določa, da gre za koncentracijo podjetij pri trajnejših spremembah kontrole nad podjetjem, in sicer: (i) pri združitvi dveh ali več predhodno neodvisnih podjetij ali delov podjetij; (ii) kadar ena ali več fizičnih oseb, ki že obvladuje najmanj eno podjetje, ali kadar eno ali več podjetij z nakupom vrednostnih papirjev ali premoženja, s pogodbo ali kako drugače, pridobi neposredno ali posredno kontrolo nad celoto ali deli enega ali več podjetij; ali (iii) kadar dve ali več neodvisnih podjetij ustanovi skupno podjetje, ki opravlja vse funkcije samostojnega podjetja z daljšim trajanjem.
12. Drugi odstavek 10. člena ZPomK-1 določa, da kontrolo nad podjetjem ali njegovim delom pomenijo pravice, pogodbe ali druga sredstva, ki ločeno ali skupaj in ob upoštevanju okoliščin ali predpisov omogočajo izvajanje odločilnega vpliva nad tem podjetjem ali delom podjetja in sicer zlasti: (i) lastništvo ali pravice do uporabe celotnega ali dela premoženja podjetja; (ii) pravice ali pogodbe, ki zagotavljajo odločilen vpliv na sestavo, glasovanje ali sklepe organov podjetja.
13. Iz Prečiščenega obvestila Komisije o pravni pristojnosti v okviru Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 o nadzoru koncentracij podjetij (v nadaljnjem besedilu: Obvestilo komisije) izhaja, da izključna kontrola obstaja, če lahko samo eno podjetje izvaja odločilni vpliv nad drugim podjetjem. Ločiti je mogoče med dvema splošnima primeroma, v katerih ima podjetje izključno kontrolo: (i) podjetje,

¹⁴ Akt o ustanovitvi družbe z omejeno odgovornostjo Sparkasse Leasing S, družba za financiranje d.o.o. objavljen dne 1. 10. 2018, dostopno na spletni strani <https://www.ajpes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=3997395>, dne 15. 11. 2021.

¹⁵ Statut S-Factoringa d.d. objavljen dne 9. 9. 2021, dostopno na spletni strani <https://www.ajpes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5193599>, dne 15. 11. 2021.

¹⁶ Vloga za priglasitev koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-1, točka 2.7., stran 12.

¹⁷ Dostopno na spletni strani <https://www.ajpes.si/prs/podjetjeSRG.asp?s=1&e=116052>, dne 5. 11. 2021.

¹⁸ Uredba o vsebini obrazca za priglasitev koncentracije podjetij (Uradni list RS, št.: 36/09 in 3/14).

¹⁹ Odgovor na zahtevo za dopolnitev priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.: 3061-21/2021-6.

²⁰ Odgovor na zahtevo za dopolnitev priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.: 3061-21/2021-9.

²¹ Odgovor na zahtevo dopolnitev priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.: 3061-21/2021-10.

²² Uradni list RS, št. 106/10 – uradno prečiščeno besedilo, 14/15 – ZUUJFO, 84/15 – ZZelP-J, 32/16, 30/18 – ZKZaš in 189/20 – ZFR0, dostopno na spletni strani http://pilsrs.si/Pis_web/pregledPredpisa?id=ZAKO2146, dne 17. 11. 2021

²³ Potrđilo o plačilu upravne takse, ki je priloga 6 k priglasitvi koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.: 3061-21/2021-1.

ki izvaja izključno kontrolo, ima pristojnost odločanja o strateških poslovnih odločitvah, ki jih običajno pridobijo z večino glasovalnih pravic v drugem podjetju; (ii) za primer pridobitve izključne kontrole gre tudi, ko en delničar lahko da veto glede strateških odločitev v podjetju, vendar pa ta delničar sam po sebi nima pristojnosti za nalaganje takšnih odločitev (tako imenovana negativna izključna kontrola).²⁴

14. Kot navedeno v 3. odstavku te odločbe je bil pred podpisom notarskega zapisa, katerega sestavni del je tudi priložena parafirana pogodba o prodaji poslovnega deleža, prodajalec podjetje ERSTECC, ki ima izključno kontrolo nad podjetjem ERSTEC. Iz parafirane pogodbe o prodaji poslovnega deleža izhaja, da je



.²⁵ Med odložnimi pogoji je navedeno, da podjetje BSPARKASSE mora pridobiti dovoljenje, če je to potrebno, da se odobri tuja neposredna investicija pristojne institucije. Poleg tega pa so ključne pridobitve dovoljenj: (i) odločbe Agencije, s katero ta odloči, da priglašena koncentracija ni podrejena določbam zakona o preprečevanju omejevanja konkurence, oziroma da je priglašena koncentracija skladna s pravili konkurence, in (ii) odločbo Banke Slovenije / Evropske centralne banke, da izda soglasje k pridobitvi kvalificiranega deleža na podlagi 223. člena Zakona o bančništvu²⁶ v povezavi s 33., 165., 167., 229. in 230. členom Zakona o plačilnih storitvah, storitvah izdajanja elektronskega denarja in plačilnih sistemih (v nadaljnjem besedilu: ZPlaSSIED).²⁷

15. Agencija omenja, da so odločitve bistvene za strateško gospodarsko ravnanje podjetja tiste, ki vključujejo odločitve o vprašanih, kot so finančni načrt, poslovni načrt, glavne investicije ali imenovanje višjega vodstva, in presejajo odločitve, ki so običajne za zaščito pravic manjšinskih delničarjev (npr. odločitve o bistvu skupnega podjetja, kot so na primer spremembe statuta, povečanje ali zmanjšanje kapitala ali likvidacija).²⁸ Iz navedenega v 14. odstavku te odločbe izhaja, da bo podjetje BSPARKASSE po izpolnjenih odložnih pogojih pridobilo izključno kontrolo nad podjetjem ERSTEC, saj bo pridobilo dostop do odločitev navedenih, v prvem stavku tega odstavka te odločbe.
16. V skladu z zadnjim objavljenim statutom podjetja BSPARKASSE²⁹ ima vsaka delnica navedena v prvem stavku 4. odstavka te odločbe en glas. Glede na vsebino navedenega statuta Agencija ugotavlja, da je za prenos imenskih delnic potrebno pisno soglasje skupščine, ki ga le ta lahko zavrne, če bi s prenosom delnic bilo ogroženo doseganje ciljev banke oziroma njena gospodarska samostojnost. Na seji skupščine podjetja BSPARKASSE se odloča o sledečih vsebinah: (i) če je pridobitelj delnic oseba, ki je lastnik ali družbenik v konkurenčni družbi, ali (ii) če bi pridobitelj s posredno ali neposredno pridobitvijo delnic posredno ali neposredno bistveno spreminjal strukturo delničarjev banke, ali (iii) če je pridobitelj pravna oseba, katere lastniška struktura ni jasna, ali (iv) če je pridobitelj oseba, ki kljub zahtevi banke ne poda izrecne izjave, da namerava delnice pridobiti v svojem imenu in za svoj račun. V primeru zavrnitve soglasja s strani skupščine pridobitelj iz teh delnic v razmerju do banke nima nikakršnih pravic. Nadalje na seji skupščine podjetja BSPARKASSE lastniki sklepajo tudi o običajnih skupščinskih določbah, ki so navedene v statutu podjetja BSPARKASSE³⁰ in so povzete iz Zakona o gospodarskih družbah³¹ (v nadaljnjem besedilu: ZDG).
17. V sklopu pristojnosti nadzornega sveta podjetja BSPARKASSE sodijo: (i) izdajanje predhodnega soglasja nadzornega sveta, na podlagi katerega uprava banka lahko ustanovi podružnico v tujini,

²⁴ Prečiščeno obvestilo komisije o pristojnosti v okviru Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 o nadzoru koncentracij podjetij, UL C 95 z dne 16. 4. 2008, stran 16.

²⁵ Notarski zapis s pogodbo o kupoprodaji poslovnih deležev kot priloga 7 k vlogi za priglasitev koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-1, stran 7.

²⁶ Zakon o bančništvu (Uradni list RS, št. 92/21), dostopno na spletni strani <http://www.pisrs.si/Pis.web/pregledPredpisa?id=ZAKO8319>, dne 7. 11. 2021.

²⁷ Notarski zapis s pogodbo o kupoprodaji poslovnih deležev kot priloga 7 k vlogi za priglasitev koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-1, stran 19 do 22.

²⁸ Prečiščeno obvestilo komisije o pristojnosti v okviru Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 o nadzoru koncentracij podjetij, UL C 95 z dne 16. 4. 2008, stran 18, odstavek 66 in 67.

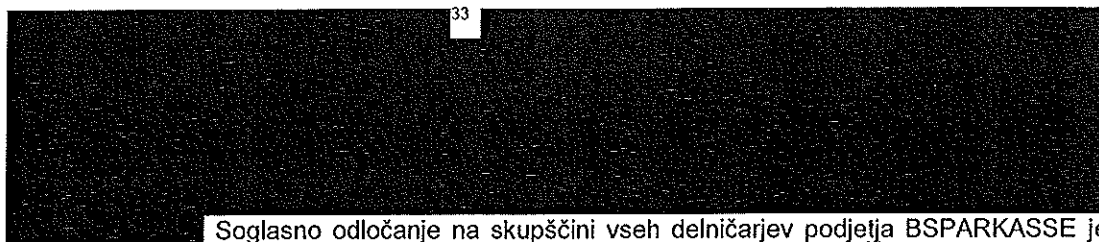
²⁹ Notarsko potrdilo št. SV 229 / 2021 z dne 9. 4. 2021 o čistopisu Statuta podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.ajpes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5055413>, dne 29. 11. 2021.

³⁰ Notarsko potrdilo št. SV 229 / 2021 z dne 9. 4. 2021 o čistopisu Statuta podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.ajpes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5055413>, dne 29. 11. 2021, točke 10, 11, 13, 13 a, 19.5 in 24.

³¹ Zakon o gospodarskih družbah (Uradni list RS, št. 65/09 – uradno prečiščeno besedilo, 33/11, 91/11, 32/12, 57/12, 44/13 – odl. US, 82/13, 55/15, 15/17, 22/19 – ZPosS, 158/20 – ZIntPK-C in 18/21), dostopno na spletni strani <http://www.pisrs.si/Pis.web/pregledPredpisa?id=ZAKO4291>, dne 29. 11. 2021.

(ii) izdajanje predhodnega soglasja nadzornega sveta banke, ki ga določi uprava s pravilnikom o organizaciji ter drugimi notranjimi akti banke. Nadalje ima nadzorni svet podjetja BSPARKASSE še pristojnosti, ki običajno izhajajo iz ZGD.³²

18.



Soglasno odločanje na skupščini vseh delničarjev podjetja BSPARKASSE je potrebno kot primer za navedbo pod točko (iv) četrtega stavka 16. odstavka.³⁴

19. Glede na to, da se določene odločitve po ZGD in statutom podjetja BSPARKASSE sprejemajo s $\frac{3}{4}$ glasovanjem zastopanega osnovnega kapitala družne, je Agencija preverila glasovanje na zadnjih treh skupščinah delničarjev podjetja BSPARKASSE³⁵. Glede na navedeno v drugem stavku 4. odstavku te odločbe Agencija ugotavlja, da med navedenimi neposrednimi lastniki podjetja BSPARKASSE prihaja do soglasno sprejetih odločitev v podjetju BSPARKASSE. Na izredni seji skupščine je moč zaslediti, da predstavnike vseh treh lastnikov s pooblastilom zastopa član uprave podjetja BSPARKASSE, na sklicanima rednima sejama pa je največjega lastnika (podjetje KärnSAG) s pooblastilom zastopal predsednik uprave podjetja BSPARKASSE, preostala manjšinska lastnika (podjetje SBuSAG in EGBAG) pa sta z izmeničnima pooblastiloma zastopala predsednik uprave podjetja BSPARKASSE in vodja pisarne upravne zadolžena za komuniciranje. Z namenom ugotovitve razlogov za sprejem posamezne odločitve po posameznih skupščinskih sklepih, brez razprav o posameznih temah, je Agencija posredovala zahtevo za dopolnitev priglasitve koncentracije priglasiitelju, da bi ugotovila katero je dejansko podjetje, ki ima neposredni ali posredni vpliva na sprejete odločitve organov podjetja BSPARKASSE.³⁶
20. Iz Obvestila komisije izhaja, da skupno kontrolo imata dve ali več podjetij ali oseb možnost izvajanja odločilnega vpliva nad drugim podjetjem. Odločilni vpliv v tem smislu običajno pomeni moč preprečiti dejanja, ki določajo strateško gospodarsko obnašanje podjetja. Za razliko od izključne kontrole, ki daje določenemu delničarju moč strateškega odločanja v podjetju, je za skupno kontrolo značilna možnost, da pride do mrtve točke, ker imata dve ali več matičnih družb moč zavrniti predlagane strateške odločitve.³⁷ Sledi torej, da morajo navedeni delničarji pri določanju gospodarske politike skupnega podjetja doseči skupni dogovor in sodelovati.³⁸
21. Najbolj jasna oblika skupne kontrole je, kadar obstajata samo dve matični družbi, ki si v enakem deležu delita glasovalne pravice v skupnem podjetju. V tem primeru med njima ni potreben formalni sporazum. V primeru formalnega sporazuma pa mora biti ta skladen z načelom enakosti med matičnima družbama, tako da na primer določa, da ima vsak pravico do enakega števila predstavnikov v upravnih organih in da noben član nima odločilnega glasu³⁹. Enakost se lahko

³² Notarsko potrdilo št. SV 229 / 2021 z dne 9. 4. 2021 o čistopisu Statuta podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5055413>, dne 29. 11. 2021, točka 17.2, 17.5, 17.6, 17.13, 17.14, 19, 20, 21, 22 in 23.

³³ Poslovnik o delu nadzornega sveta podjetja BSPARKASSE, ki je priloga 18 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 7.

³⁴ Notarsko potrdilo št. SV 229 / 2021 z dne 9. 4. 2021 o čistopisu Statuta podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5055413>, dne 29. 11. 2021, točka 17.2, 17.5, 17.6, 17.13, 17.14, 19, 20, 21, 22 in 23.

³⁵ Notarsko potrdilo št. SV 477 / 2021 z dne 22. 6. 2021 o poteku 20 redne skupščine podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5125194>, Notarsko potrdilo št. SV 228 / 2021 z dne 9. 4. 2021 o poteku izredne skupščine podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=5052937> in Notarsko potrdilo št. SV 368 / 2020 z dne 3. 7. 2020 o poteku 19 redne skupščine podjetja BSPARKASSE, dostopno na spletni strani <https://www.aipes.si/eObjave/objava.asp?s=49&id=4934348>, dne 29. 11. 2021.

³⁶ Zakon o preprečevanju omejevanja konkurence (Uradni list RS, št. 36/08, 40/09, 26/11, 87/11, 57/12, 39/13 – odl. US, 63/13 – ZS-K, 33/14, 76/15 in 23/17), dostopno na spletni strani <http://www.pisrs.si/Pis.web/pregledPredpisa?id=ZAKO5071>, dne 29. 11. 2021, 3. člen, 3. točka.

³⁷ Prečiščeno obvestilo komisije o pristojnosti v okviru Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 o nadzoru koncentracij podjetij, UL C 95 z dne 16. 4. 2008, stran 17.

³⁸ Glej tudi sodbo v zadevi T-282/02 Cementbouw proti Komisiji, odstavki 42, 52, 67, [2006] ZOdl. II-319.

³⁹ Glej zadeva COMP/M.3097 – Maersk Data/Eurogate IT; Global Transport Solutions JV z dne 12. marca 2003; zadeva IV/M.272 – Matra/CAP Gemini Sogeti z dne 17. marca 1993.

doseže tudi, če imata obe matični družbi pravico do imenovanja enakega števila članov v organe odločanja v skupnem podjetju.⁴⁰

22. Podjetja KärnSAG, SBU SAG in EGBAG imajo nad podjetjem BSPARKASSE neposredni vpliv v razmerju, navedenem v drugem stavku 4. odstavka in ugotovitvijo iz 19. odstavka te odločbe. Agencija je v nadaljevanju preverila vpliv v podjetju KärnSAG in sprejemanje odločitev v njem, saj ima največji kapitalski delež v podjetju BSPARKASSE. Priglasitelj je kot odgovor na zahtevo za posredovanje dopolnitve priglasitve koncentracije priložil statuta podjetja KärnSAG⁴¹ in zasebne fundacije PrivaKäS⁴², ki sta obravnavana v nadaljevanju te točke, saj navedena subjekta predstavljata največja vertikalno povezana lastnika podjetja BSPARKASSE. Poleg večinskih kapitalskih deležev pa obstajajo tudi manjšinski kapitalski deleži v podjetju BSPARKASSE, ki jih dosega podjetje EGBAG z neposrednim in posrednim vplivoma v podjetju BSPARKASSE. Posredna manjšinska kapitalška deleža pridobi preko manjšinskega deleža v kapitalu podjetja KärnSAG, preko podjetja EBDÖSAG in podjetja SBU SAG ter posrednim manjšinskim kapitalskim deležem pridobi tudi preko manjšinskega deleža v kapitalu podjetja SBU SAG, preko podjetja EBDÖSAG, katerega edini lastnik je podjetje EGBAG.
23. Iz Statuta podjetja KärnSAG⁴³ izhaja, da osnovni kapital podjetja KärnSAG znaša 30.120.000 EUR in je razdeljen na 5.040 000 kosovnih imenskih delnic, pri čemer je vsaka kosovna delnica v osnovnem kapitalu udeležena v enakem obsegu in vpisana v delniško knjigo podjetja KärnSAG. Za prenos imenskih delnic je potrebno predhodno soglasje nadzornega sveta podjetja KärnSAG, ki podeli ali zavrne predlog uprave podjetja KärnSAG o prenosu imenskih delnic. Imenske delnice, ki se izdajo ob vnosu stvarnega vložka ima v trajni lasti zasebna fundacija PrivaKäS. Zaradi ohranjanja osnovnega vodila, »da bi bila v pomoč pridnemu in varčnemu ljudstvu, Hranilnica ponuja številne prednosti vsakemu vlagatelju ne glede na njegovo starost, spol in status,«⁴⁴ ki mu je trajno zavezana in zato ima zasebna fundacija PrivaKäS vedno v lasti večino delnic podjetja KärnSAG. Spodbuja osebno in ekonomsko neodvisnost ter svobodo in sobivanje prebivalcev na geografskem območju Koroške, omogoča rast premoženja v obliki denarnih naložb in kreditiranja. Glede na manjšinski delež in eno delnico v kapitalu ima podjetje EBDÖSAG v podjetju KärnSAG možnost imenovanja svojih predstavnikov v organe upravljanja podjetja KärnSAG.
24. Nadzorni svet podjetja KärnSAG je sestavljen iz najmanj treh in največ štirinajstih članov⁴⁵, ki jih imenuje skupščina delničarjev podjetja KärnSAG oz. delničarji ter Svet delavcev podjetja KärnSAG v skladu s 50. in 110. členom Zveznega zakona o delovnih razmerjih⁴⁶ (v nadaljnjem besedilu: AuslBG). Nadzorni svet podjetja KärnSAG po skupščini delničarjev podjetja KärnSAG, na kateri so bili izvoljeni vsi potrebni člani nadzornega sveta podjetja KärnSAG, na seji, za katero ni potrebno posebno vabilo, izmed članov nadzornega sveta podjetja KärnSAG izbere predsednika in njegovega namestnika nadzornega sveta podjetja KärnSAG. Če na volitvah nihče od kandidatov ne dobi enostavne večine oddanih glasov, je izbran tisti, ki prejme največ glasov.
25. Odločitve, ki se nanašajo na strateško gospodarsko ravnanje, sprejema nadzorni svet podjetja KärnSAG in se hkrati seznanja z dejavnostjo gospodarske družbe, kot je navedeno v Zveznem zakonu o delniških družbah⁴⁷ (v nadaljnjem besedilu: AktG). Nadzorni svet podjetja KärnSAG

⁴⁰ Prečiščeno obvestilo komisije o pristojnosti v okviru Uredbe Sveta (ES) št. 139/2004 o nadzoru koncentracij podjetij, UL C 95 z dne 16. 4. 2008, stran 18.

⁴¹ Statut podjetja KärnSAG, ki je priloga 15 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 4.

⁴² Statut zasebne fundacije PrivaKäS, ki je priloga 13 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 3.

⁴³ Statut podjetja KärnSAG, ki je priloga 15 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 4.

⁴⁴ 1. in 2. člen Statuta koroškega združenja hranilnic - z dne 12. februarja 1835.

⁴⁵ Odgovor na zahtevo za dopolnitev priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.: 3061-21/2021-6, stran 3.

⁴⁶ 5. in 110. člen Zvezni zakon o delovnih razmerjih z dne 14.12.1973, dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10008329> dne 15. 12. 2021.

⁴⁷ Zvezni zakon o delniških družbah (čistopis z dne 10. 6. 2019), dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10002070> dne 15. 12. 2021.

hkrati izdaja predhodna soglasja, ki so skladna s 1. odstavkom 80. člena AktG⁴⁸; z 28. členom Zveznega zakona o bankah⁴⁹ (v nadaljnjem besedilu: BWG) in 5. odstavka 95 člena AktG⁵⁰.

26. Na skupščini podjetja KärnSAG ima vsak delničar pravico do udeležbe na skupščini delničarjev podjetja KärnSAG in s tem do uresničevanja glasovalnih pravic. Dopustna je udeležba na skupščini in glasovanje v skladu s primeri, navedenimi v 102. členu AktG⁵¹ (satelitska skupščina, udeležba in glasovanje na daljavo) in 127. členu AktG⁵² (glasovanje po pošti). Če z zakonom ni obvezno predpisana drugačna večina, se odločitve na skupščini delničarjev podjetja KärnSAG sprejemajo z navadno večino oddanih glasov in v primerih, ko je potrebna večina kapitala, z navadno večino zastopanega osnovnega kapitala. Prenehanje podjetja KärnSAG ali njegova združitve z drugo družbo ter prenos bistvenih delov premoženja na drugo družbo lahko sprejme skupščina delničarjev le s 75,00 % oddanih glasov, če je na skupščini delničarjev prisotnih vsaj 75,00 % osnovnega kapitala, kar pomeni, da mora odločitev sprejeti zasebna fundacija PrivaKäS.
27. Zasebne fundacije PrivaKäS je bila ustanovljena na podlagi sprememb zveznih zakonov, s katerima se spreminjata Zvezni zakon o organizaciji sistema hranilnic⁵³ (v nadaljnjem besedilu: SpG), in Zvezni zakon o davku od dohodkov pravnih oseb⁵⁴, katerega dejavnost se financira na podlagi premoženja, ki ga ima zasebna fundacija PrivaKäS v kapitalnem deležu podjetja KärnSAG. Sredstva zasebne fundacije PrivaKäS se namensko uporabljajo za »subsidiarno in trajno spodbujanje razvoja talentov in sposobnosti ljudi na geografskem področju Koroške in na gospodarskem področju delovanja podjetja KärnSAG. Zasebna fundacija PrivaKäS lahko v skladu s 34. členom Zveznega davčnega zakonika⁵⁵ (v nadaljnjem besedilu: BAO) dodeljuje donacije (dodelitev nepovratnih sredstev) le neprofitnim organizacijam, ki morajo neprofitnost organizacije izkazati s potrdilom, iz katerega mora biti veljavno razvidno leto, ki je identično letu, v katerem bo donacija izvedena. Z ustanovnim aktom so določena tudi naslednja področja (i) spodbujanje mladih, (ii) kulturo in družbena vprašanja in (iii) znanost in raziskave, katera podpira zasebna fundacija PrivaKäS.⁵⁶
28. Zakonodajca torej omogoča, da se hranilnice preoblikujejo, in to del na (i) lastniško družbo in (ii) bančno delniško družbo, kar pomeni, da slednja sama razvija svoj pomen in svojo posebno identiteto tako s pogledom na neenotno lastniško strukturo kot tudi z določanjem osnovne dejavnosti ter z usmerjenostjo na stranke in zaposlene.⁵⁸ Tako je na podlagi 27. člena SpG v skladu z Zveznim zakonom o zasebnih fundacijah⁵⁹ (v nadaljnjem besedilu: PSG) namen zasebne fundacije PrivaKäS je podporno in trajno spodbujanje razvoja talentov in veččin prebivalcev na

⁴⁸ 80. člen Zveznega zakona o delniških družbah (čistopis z dne 10. 6. 2019), ki navaja odobritve kredita članom upravnega odbora in je dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10002070> dne 15. 12. 2021.

⁴⁹ 28. člena Zveznega zakona o bančništvu (čistopis z dne 10. 6. 2019), ki govori o odobritvi kredita članom upravnega odbora, ki je dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10004827> dne 15. 12. 2021.

⁵⁰ 95. člen Zveznega zakona o delniških družbah (čistopis z dne 10. 6. 2019), ki navaja dolžnosti in pravice nadzornega sveta in je dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10002070> dne 15. 12. 2021.

⁵¹ 102. člen Zveznega zakona o delniških družbah (čistopis z dne 10. 6. 2019), ki navaja delovanje skupščine delničarjev, oblike udeležbe in je dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10002070> dne 15. 12. 2021.

⁵² 127. člen Zveznega zakona o delniških družbah (čistopis z dne 10. 6. 2019), ki navaja zahteve o odobrenem kapitalu delniške družbe in je dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10002070> dne 15. 12. 2021.

⁵³ Zvezni zakon o organizaciji sistema hranilnic (krajši naslov – SpG) z dne 24. 1. 1979., z vsemi spremembami, dostopno na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10004285>, dne 21. 12. 2021.

⁵⁴ Dostopno na spletni strani <https://www.sparkasse.at/kaernten/wir-ueber-uns/privatstiftung-ksk>, dne 29. 11. 2021

⁵⁵ Statut zasebne fundacije Kärntner Sparkasse Aktiengesellschaft, ki je priloga 13 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 3.

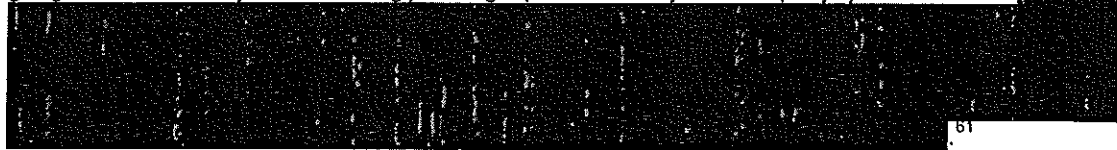
⁵⁶ Zvezni zakon, s katerim se spreminjata Zakon o hranilnicah in Zakon o davku od dohodkov pravnih oseb (Zvezni uradni list z dne 4. 12. 1998), ki je priloga 12 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 3.

⁵⁷ Dopolnitev priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 3.

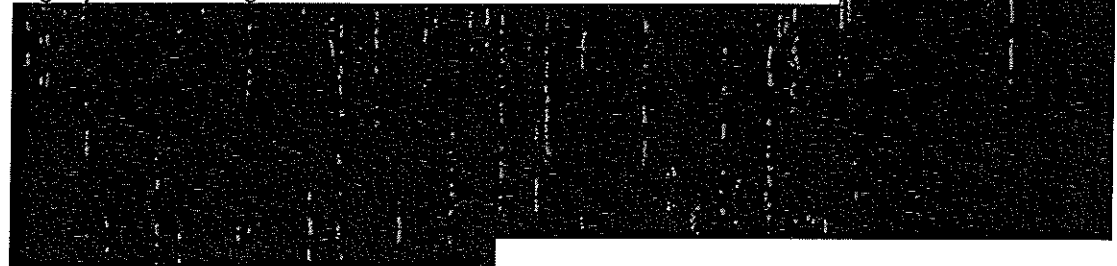
⁵⁸ Statut zasebne fundacije PrivaKäS, ki je priloga 13 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 3.

⁵⁹ Zvezni zakon o zasebnih fundacijah (krajši naslov – PSG) z dne 14. 10. 1993, z vsemi spremembami, dostopno na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10004285>, dne 21. 12. 2021.

geografskem območju Koroške regije in v gospodarskih dejavnostih podjetju KärnSAG.⁶⁰



29. Iz sodnega registra Republike Avstrije izhaja, da imajo predsednik, podpredsednik, član uprave in prokurist zasebne fundacije PrivaKäs dovoljenje za skupno zastopanje zasebne fundacije PrivaKäs.⁶² Uprava zasebne fundacije PrivaKäs lahko spreminja strukturo sredstev le s soglasjem nadzornega sveta v skladu s 236. in 237. členom AktG⁶³.



30. Glede na navedbe v 4. in 28. odstavku te odločbe je zasebna fundacija PrivaKäs prepustila podjetju KärnSAG, da sama razvija svoj pomen in svojo posebno identiteto, tako s pogledom na neenotno lastniško strukturo kot tudi z določanjem osnovne dejavnosti. Za razjasnitev je ključno, ali je s podpisom notarskega zapisa s parafirano pogodbo o kupoprodaji poslovnega deleža resnično prišlo do nastanka koncentracije, saj je moč v povezavi s 3. odstavkom te odločbe zaznati, da sta lastnika podjetja ERSTESMB,⁶⁴ tudi podjetji EGBAG in SBU SAG, ki se pojavljata tudi v lastniški povezavi, navedeni v 22. odstavku te odločbe.
31. Iz javno dostopnih informacij je Agencija zaznala, da podjetje EGBAG in hranilnice na geografskem območju Republike Avstrije skupaj tvorijo sistem navzkrižnega jamstva, ki poleg zakonskega zavarovanja vlog in odškodnin vlagateljem zagotavlja še večjo varnost bančne skupine. Člani sistema navzkrižnega jamstva so se tako odločili za intenzivnejše in hitrejše izvajanje prejšnjega pristopa sodelovanja, z vključitvijo svoje osrednje institucije, podjetja EGBAG kot "vodilne banke". Poleg tega je bil vzpostavljen sistem zgodnjega opozarjanja za zgodnje odkrivanje in preprečevanje gospodarskih težav hranilnic ter vzajemno jamstvo in obveznost zagotavljanja materialne in finančne podpore v skupini hranilnic.⁶⁵ Podjetje EGBAG je javna delniška družba z 429.000.000 delnicami brez nominalne vrednosti in z glasovalno pravico⁶⁶, ki kotirajo na treh borzah vrednostnih papirjev, in to na Dunaju (Republika Avstrija), Pragi (Češka republika) in Bukarešti (Romuniji),⁶⁷ katerega osnovni kapital znaša 860.000.000 EUR.⁶⁸ Podjetje KärnSAG ima v javni delniški družbi 4.068.000 EUR na dan 31.12.2020⁶⁹, kar predstavlja 0,47 % osnovnega kapitala podjetja EGBAG.

⁶⁰ II. poglavje Splošna določila in namen fundacije, 3. člen namen na strani 5 Statuta zasebne fundacije PrivaKäs, ki je priloga 13 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 3.

⁶¹ Statuta zasebne fundacije PrivaKäs, ki je priloga 13 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 3.

⁶² Izpis iz sodnega registra Republike Avstrije, ki je priloga 14 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 4.

⁶³ 236. in 237. člena Zveznega zakona o delniških družbah (čistopis z dne 10. 6. 2019, ki navaja zahteve o spremembi kapitala delniške družbe in je dostopen na spletni strani <https://www.ris.bka.gv.at/GeltendeFassung.wxe?Abfrage=Bundesnormen&Gesetzesnummer=10002070> dne 15. 12. 2021.

⁶⁴ Statuta podjetja ERSTESMB z dne 29. 5. 2020, ki je priloga 16 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 5.

⁶⁵ Dostopno na spletni <https://www.sparkasse.at/sgruppe/privatkunden/sparen-anlegen/sparen/einlagensicherung-anlegerentschaedigung/haftungsverbund>, dne 22. 12. 2021.

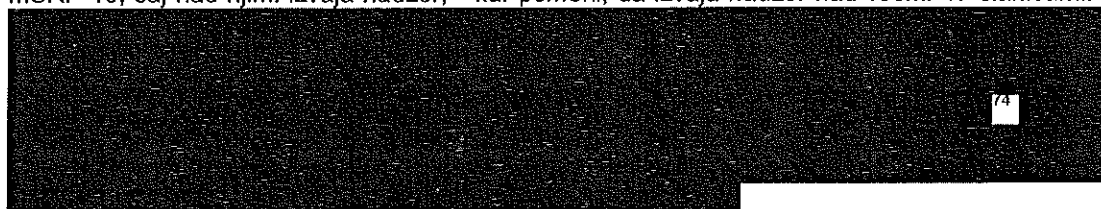
⁶⁶ Stran 282, Konsolidiranega letnega poročila za leto 2020 podjetja EGBAG, dostopno na spletni strani <https://www.erstegroup.com/de/home>, dne 1. 12. 2021.



⁶⁷ Stran 8, Konsolidiranega letnega poročila za leto 2020 podjetja EGBAG, dostopno na spletni strani <https://www.erstegroup.com/de/home>, dne 1. 12. 2021.

⁶⁸ Stran 282, Konsolidiranega letnega poročila za leto 2020 podjetja EGBAG, dostopno na spletni strani <https://www.erstegroup.com/de/home>, dne 1. 12. 2021.

⁶⁹ Stran 105, Konsolidiranega letnega poročila za leto 2020 podjetja KärnSAG, dostopno na spletni strani <https://www.sparkasse.at/kaernten/wir-ueber-uns>, dne 1. 12. 2021.

32. Priglasitelj je za namene razjasnitve kapitalskih povezav Agenciji posredoval izpis iz sodnega registra Republike Avstrije o združenju Haftungsverbund GmbH (v nadaljnjem besedilu: HGmbH - pravna naslednica Haftungs- und Kundenabsicherungs GmbH), ki je nastal v skladu z zakonodajo Republike Avstrije, z namenom vzpostavitve sistema navzkrižnega jamstva ki ga izvaja EGBAG v sklopu dodatne varnostne odgovornosti in zaščite hranilnic. V primeru obravnavane koncentracije se bo Agencija v nadaljevanju osredotočila le na tiste člane združenja HGmbH⁷⁰, ki so ključni za razjasnitev vprašanja o priglašeni koncentraciji, in to so: (i) podjetje EGBAG z vložkom v višini 5.000 EUR, odnosno 0,9668 % deležem; (ii) podjetje EBdÖSAG z vložkom v višini 270.349 EUR, odnosno 52,2761 % deležem; (iii) podjetje SBU SAG z vložkom v višini 70.992 EUR, odnosno 13,7274 % deležem; (iv) podjetje KärnSAG z vložkom v višini 18.488 EUR, odnosno 3,5749 % deležem. Poleg navedenih hranilnic, ki so članice združenja HGmbH, pa Agencija omenja še sledeče hranilnice, ki so članice združenja HGmbH in so hkrati tudi odvisne hčerinske družbe podjetja EGBAG: (i) podjetje Salzburger Sparkasse Bank Aktiengesellschaft (v nadaljnjem besedilu: SSBAG), z vložkom v višini 17.257 EUR, odnosno 3,3369 % deležem; (ii) podjetje Tiroler Sparkasse Bankaktiengesellschaft Innsbruck (v nadaljnjem besedilu: TSBGI), z vložkom v višini 15.852 EUR, odnosno 3,0652 % deležem; in (iii) podjetje Sparkasse Hainburg-Bruck-Neusiedl Aktiengesellschaft (v nadaljnjem besedilu: SHBNAG), z vložkom v višini 3.663 EUR, odnosno 0,7083 % deležem.⁷¹ V hranilnicah, ki so članice združenja HGmbH in v katerih podjetje EGBAG nima večinskega deleža, jih kljub temu obvladuje v skladu z MSRP 10, saj nad njimi izvaja nadzor,⁷² kar pomeni, da izvaja nadzor nad vsemi 47 članicami.⁷³



33. Podjetja, navedena v 32. odstavku te odločbe so za primer te priglasitve koncentracije ključne hranilnice, ki so članice združenja HGmbH, saj  Jamstveno združenje v skladu s 30. členom BWG tvori skupino kreditnih institucij s podjetjem EGBAG kot nadrejeno kreditno institucijo. 

34. 

Poleg tega imajo hranilnice, ki so članice združenja HGmbH, prednosti glede učinkovitosti in tako imajo koristi od sodelovanja prek skupne platforme IT in aplikacij IT, skupnega razvoja izdelkov, skupnega trženja izdelkov in enotne oglaševalske prisotnosti. Primeri obsežnih priložnosti za sodelovanje v okviru sistema skupne odgovornosti so skupni pristop k razvoju informacijske

⁷⁰ Izpis iz sodnega registra Republike Avstrije o združenjem HGmbH z dne 30. 11. 2021, ki je priloga 10 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 1.

⁷¹ Četrty odstavek prve točke odločbe št. M.5811 Evropske komisije v zadevi ERSTE BANK / ASK z dne 27. 5. 2010, dostopno na spletni strani https://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/decisions/M5811_20100527_20310_709695_DE.pdf, dne 1. 12. 2021.

⁷² Stran 27, Konsolidiranega letnega poročila za leto 2020 podjetja EGBAG, dostopno na spletni strani <https://www.erstegroup.com/de/home>, dne 1. 12. 2021.

⁷³ Izpis iz sodnega registra Republike Avstrije z dne 30. 11. 2021, ki je priloga 10 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 5 do 8.

⁷⁴ Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnSAG z dne 26. 6. 2007, ki je priloga 11 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 1 in drugi dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članic EGBAG, EBdÖSAG in KärnSAG z dne 20. 12. 2013, ki je priloga 11_2 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 1.

⁷⁵ Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnSAG z dne 26. 6. 2007, ki je priloga 11 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 1.

⁷⁶ Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnSAG z dne 26. 6. 2007, ki je priloga 11 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 1.

tehnologije (uskladitev tržnih proizvodov / storitev), skupni razvoj izdelkov ali izvajanje enotnih prodajnih konceptov.⁷⁷

35. Sporazum je načeloma sestavljen iz dveh stebrov na eni strani iz sporazuma o poslovni in tržni politiki, značilni za hranilnice, na drugi strani pa iz vzpostavitve sistema navzkrižnega jamstva. Skupna poslovna in tržna politika. Cilj tega sporazuma je okrepiti uspešnost združenja HGmbH in posameznih hranilnic, ki so članice združenja HGmbH na nacionalnih in mednarodni ravni. Zaradi krepitev neodvisnosti podjetja EGBAG se hranilnice, ki so članice združenja HGmbH zavezale, da bodo: (i) 10 % svojih varčevalnih vlog v EUR-ih in 20 % drugih vlog v EUR-ih, vendar ne več kot 14 % vseh vlog v EUR-ih trajno hranile pri podjetju EGBAG za obresti v skladu s trgom, tudi če se zakonska ureditev likvidnostnih rezerv spremeni oziroma preneha uporabljati v nacionalnem ali mednarodnem merilu; in (ii) v interesu učinkovitega upravljanja likvidnosti za izvedbo pomembnih zakladniških poslov s podjetjem EGBAG, tudi pod pogojem, da seodobrijo pogoji v skladu s trgom, ki so primerljivi v nacionalnem ali mednarodnem merilu. V zameno se podjetje EGBAG v vlogi centralne institucije zaveže, da bo zagotavljalo zadostno likvidnost in njeno razdelitev med hranilnice.⁷⁸
36. V drugem stebru se vzpostavi sistem navzkrižnega jamstva, katerega poravnava in upravljanje se prenese na združenje HGmbH, ustanovljeno posebej za ta namen. Združenju HGmbH je potrebno predložiti vse dokumente in obvestila, ki jih mora v skladu z ustreznim pravnim položajem predložiti ustreznemu nadzornemu organu. Poleg tega se iz utemeljenih razlogov in na podlagi pisne zahteve združenja HGmbH za prevzem obveznosti v časovnih presledkih, ki se določijo za vsak posamezen primer, zagotovijo takšni podatki in informacije, ki jih združenje HGmbH za prevzem obveznosti potrebuje za izpolnjevanje nalog, ki so ji dodeljene.
- ⁷⁹ V skladu s sporazumom lahko v sklopu skupne sheme odgovornosti za izvajanje storitev finančne podpore organi združenja HGmbH v primeru finančnih težavah hranilnice, ki je članica združenja HGmbH, dopolnijo člane izvršilnega organa zadevne hranilnice, z eno ali več osebami, ki jih imenuje združenja HGmbH kot odziv, dokler se kriza ne premosti ali jih nadomestijo z ustreznimi osebami v organih zadevne članice.⁸⁰
37. V zvezi z dodatnim sporazumom je bil kot dodaten predmet poslovanja združenja HGmbH dogovorjena naloga skupinskega revidiranja za podjetje EGBAG v zvezi z notranjim revidiranjem in konsolidacijo posameznih hranilnic, ki so članice združenja HGmbH / skupinskih delniških družb hranilnic. Upravo združenja HGmbH sestavlja(ta / jo) dva do štiri člani uprave. Zastopanje združenja je skupinsko, kar pomeni, da združenja HGmbH zastopata dva člana uprave skupaj ali en član uprave skupaj z generalnim pooblaščenecem. Člani uprave skupaj odločajo o izvajanju ukrepov upravljanja v hranilnicah, ki so članice združenja HGmbH. Za sprejetje resolucije je potrebna navadna večina oddanih glasov; v primeru enakega števila glasov je odločilen glas predsednika uprave združenja HGmbH. Izven rednega poslovanja lahko člani uprave združenja HGmbH delujejo le s predhodnim soglasjem zbora članov. Združenje HGmbH od članov uprave posamezne hranilnice, ki je članica združenja HGmbH, lahko kadar koli zahteva pisna ali ustna poročila, vstopi v prostore in pregleda ali da pregledati vsa sredstva, poslovne knjige, kupone in druge dokumente. V skladu s 4. členom dodatnega sporazuma ima podjetje EGBAG pravico imenovati dva člana uprave, vključno s predsednikom uprave združenja HGmbH in eno tretjino članov svetovalnega odbora, preostale člane uprave in člane svetovalnega odbora združenja HGmbH imenujejo preostali člani združenja HGmbH.⁸¹

⁷⁷ Dostopno na spletni strani <https://www.sparkasse.at/sgruppe/privatkunden/sparen-anlegen/sparen/einlagensicherung-anlegerentschaedigung/haftungsverbund>, dne 1. 12. 2021.


⁷⁸ Vrhovno sodišče je dne 21. 3. 2007 izdalo sklep OGH 16 Ok 1/07 v zadevi podjetja EGBAG in združenja HGmbH, dostopno na spletni strani https://rdb.manz.at/document/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000/formats/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000.pdf, dne 1. 12. 2021.

⁷⁹ Drugi dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnSAG z dne 20. 12. 2013, ki je priloga 11_2 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 1.

⁸⁰ Vrhovno sodišče je dne 21. 3. 2007 izdalo sklep OGH 16 Ok 1/07 v zadevi podjetja EGBAG in združenja HGmbH, dostopno na spletni strani https://rdb.manz.at/document/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000/formats/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000.pdf, dne 1. 12. 2021.

⁸¹ Vrhovno sodišče je dne 21. 3. 2007 izdalo sklep OGH 16 Ok 1/07 v zadevi podjetja EGBAG in združenja HGmbH, dostopno na spletni strani https://rdb.manz.at/document/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000/formats/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000.pdf, dne 1. 12. 2021.

38. Zaradi sprememba 30. člena BWG so hranilnice, ki so članice združenja HGmbH v sistemu skupne odgovornosti sklenile  ⁸²

 Načeloma je sporazum sklenjen za čas obstoja združenja HGmbH. Poleg tega ima vsaka stranka sporazuma pravico odpovedati sporazum ob koncu vsakega koledarskega leta prvič 31. 12. 2006 z dveletnim odpovednim rokom. To seveda ne velja za možnost predčasne prekinitve pogodbe iz utemeljenega razloga. Utemeljeni razlog je zlasti, kadar stranka sporazum grobo krši in ne izpolnjuje obveznosti, ki jih ima po sporazumu. Kar bi pomenilo, da se delež v kapitalu pogodbene stranke spremeni zlasti s prenosom ali povečanjem kapitala, tako da ena ali več tretjih oseb, ki ne pripadajo sektorju hranilnic, neposredno ali posredno pridobi večino kapitala ali glasovalnih pravic ali da podpisnica sporazuma izstopi iz sektorja hranilnic.⁸⁴

39. 

40. V dodatnem sporazumu je navedeno, da v upravo hranilnic, ki so članice združenja HGmbH, lahko imenovane samo tiste osebe, katerih imenovanje je uprava združenja HGmbH predhodno odobrila na podlagi sprejetih meril. V vsakem primeru imenovanja novih članov uprav hranilnic, ki so članice združenja HGmbH hranilnice pisno obvestijo združenja HGmbH o imenih zadevnih oseb in navede njihovo strokovno izobrazbo. Nasprotno pa se združenje HGmbH zavezuje, da bo v 14 dneh po prejemu obvestila hranilnico, ki je članica združenja HGmbH, obvestilo, ali se strinja z imenovanjem. V primeru zavrnitve soglasja je potrebno podrobno pojasniti razloge. V primeru ponovnega imenovanja člana uprave hranilnice se soglasje lahko zavrne le iz utemeljenih razlogov. Če je oseba imenovana v upravo hranilnice, ki je članica združenja HGmbH, brez odobritve uprave združenja HGmbH, je to pomemben razlog za izključitev hranilnice kot članice združenja HGmbH iz načelnega sporazuma.⁸⁵

41. 

42. 

⁸² Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnsAG z dne 26. 6. 2007, ki je priloga 11 in drugi dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnsAG z dne 20. 12. 2013, ki je priloga 11_2 in k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 2.

⁸³ Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in SBuSAG z dne 13. 6. 2007, ki je priloga k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-9.

⁸⁴ Vrhovno sodišče je dne 21. 3. 2007 izdalo sklep OGH 16 Ok 1/07 v zadevi podjetja EGBAG in združenja HGmbH, dostopno na spletni strani https://rdb.manz.at/document/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000/formats/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000.pdf, dne 1. 12. 2021.

⁸⁵ Vrhovno sodišče je dne 21. 3. 2007 izdalo sklep OGH 16 Ok 1/07 v zadevi podjetja EGBAG in združenja HGmbH, dostopno na spletni strani https://rdb.manz.at/document/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000/formats/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000.pdf, dne 1. 12. 2021.

⁸⁶ Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnsAG z dne 26. 6. 2007, ki je priloga 11 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 2, 3 in 4.

- 87
43. Čeprav dodatni sporazum ne omogoča prenosa premoženja, pa določa, da združenja HGmbH odobri letni proračun in načrt naložb ter določi in spremeni splošna načela poslovne politike, kar znatno omejuje pravice posamezni hranilnici, ki je članica združenja HGmbH, do razpolaganja tudi brez prenosa premoženja. Posledica tega je tudi pomemben premik pristojnosti v korist združenja HGmbH, tako formalno kot neformalno. Učinek dodatnega sporazuma o odpovednem roku iz dodatnega sporazuma je dvakrat daljši od najdaljšega zakonsko določenega roka za imenovanje članov uprave hranilnice, ki je članica združenja HGmbH. Zato tudi če bi novo imenovani člani uprave hranilnice želeli odpovedati sporazum na začetku svojega mandata, razen teoretične možnosti ponovnega imenovanja, nikoli ne bi mogli dejansko izvesti odpovedi pogodbe; de facto, torej člani uprave hranilnice, ki je članica združenja HGmbH, nikoli ne bi mogli izvesti odpovedi sporazuma. Ta učinek se je še okreplil z obsežno pravico združenja HGmbH, da sodeluje pri imenovanju uprave hranilnice, zaradi česar bi bilo posamezni članici združenja HGmbH praktično nemogoče izstopiti iz združenja HGmbH.⁸⁸

- 89
44. Čeprav z dodatnim sporazumom niso bile prenesene lastninske pravice ali pravice razpolaganja, so pravice posameznih članic združenja HGmbH do razpolaganja z njimi posredno omejene tudi brez takšnega prenosa, in sicer zaradi omejitve pristojnosti odločanja in pooblastil posameznih članic združenja HGmbH v zvezi z letnim proračunom in naložbenim načrtom ter določanjem načel poslovne politike. Pooblastila za udeležbo, ki so bila podeljena združenju HGmbH in s tem posredno tudi podjetju EGBAG, so jima omogočila, da sta določila bistvene tržne in konkurenčne strategije posameznih članic združenja HGmbH, tako da sta lahko preprečila kakršne koli spremembe in na ta način tudi uveljavila svoje lastne konkurenčne interese. To je bilo dovolj, da je lahko podjetje EGBAG prevzelo prevladujoč vpliv. Čeprav podjetje EGBAG in združenje HGmbH na podlagi sporazuma ne moreta aktivno usmerjati proračuna, poslovne politike ali naložbenega načrta posameznih članic združenja HGmbH, sta lahko na koncu ta poslovna področja premaknili v zeleno smer tudi brez aktivnega posredovanja z zavrnitvijo soglasja, seveda če upoštevamo pravice o predhodnem soglasju glede: (i) letnega proračuna in naložbenega načrta, (ii) načel poslovne in tržne politike, (iii) imenovanja članov uprave hranilnic, ki so članice združenja HGmbH, ob upoštevanju, da lahko članice združenja HGmbH, sporazum prekine le z desetletnim odpovednim rokom.

45.

⁸⁷ Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnsAG z dne 26. 6. 2007, ki je priloga 11 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 5.

⁸⁸ Vrhovno sodišče je dne 21. 3. 2007 izdalo sklep OGH 16 Ok 1/07 v zadevi podjetja EGBAG in združenja HGmbH, dostopno na spletni strani

[https://rdb.manz.at/document/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000.pdf](https://rdb.manz.at/document/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000/formats/ris.just.JJT_20070321_OGH0002_0160OK00001_0700000_000.pdf), dne 1. 12. 2021.

⁸⁹ Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicama EBdÖSAG in KärnsAG dne 20. 12. 2013, ki je priloga 11_2 in k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 2.

Zbor članic združenja HGmbH ima pristojnost za izdajanje navodil upravi združenja HGmbH, pri tem pa ima večino glasov na skupščini članic združenja HGmbH podjetje EGBAG.⁹¹ V skladu z navedbami, povzetimi od 31. do 44. odstavka te odločbe ima podjetje EGBAG, posredni prevladujoč vpliv na odločitve, ki jih sprejemajo organi podjetja KärnSAG in nadalje preko organov podjetja KärnSAG na podjetje BSPARKASSE in njegove organe.

46. Iz odgovorov na zahtevo za dopolnitev priglasitve koncentracije podjetij je priglasitelj posredoval dodatek k sporazum med združenjem HGmbH in članicami EGBAG, EBdÖSAG in SBU SAG,⁹² iz katerega izhajajo navedbe, ki so povzete od 40. do 44. odstavka te odločbe in se nanašajo na 15. odstavek,

47. Agencija skladno z drugim odstavkom 10. člena ZPOMK-1 meni, da kontrolo nad podjetjem ali njegovim delom pomenijo pravice, pogodbe ali druga sredstva, ki ločeno ali skupaj in ob upoštevanju okoliščin ali predpisov omogočajo izvajanje odločilnega vpliva nad podjetjem ERSTEC ali delom podjetja ERSTEC, in sicer zlasti: (i) lastništvo ali pravice do uporabe celotnega podjetja ERSTEC ali dela premoženja podjetja ERSTEC; (ii) pravice ali pogodbe, ki zagotavljajo odločilen vpliv na sestavo, glasovanje ali sklepe organov podjetij BSPARKASSE in ERSTECC. Navedeni podpisniki notarskega zapisa s parafirano pogodbo o prodaji celotnega poslovnega deleža podjetja ERSTEC sta obe podjetji podpisnici, vertikalno vpeti v isti mreži podjetij. Podjetje EGBAG lahko uresničuje svoje posredne glasovalne pravice v podjetju BSPARKASSE in ERSTECC na podlagi obstoječih kapitalskih deležev in z njim povezanih pravic do zastopanja v organih podjetij KärnSAG in SBU SAG, kar pomeni, da je lahko imelo določen vpliv, vendar brez kontrolnega praga. Z dodatnim sporazumom je podjetje EGBAG posredno - prek združenja HGmbH, ki ga obvladuje - pridobilo nadaljnje pravice, ki dejansko de facto omogočajo, da blokira odločitve, ki so bistvenega pomena za strateško delovanje⁹⁴ podjetij KärnSAG in SBU SAG, ter s tem posledično na strateško gospodarsko ravnanje podjetij BSPARKASSE in ERSTECC kar posledično pomeni tudi nad podjetjem ERSTEC. S pravicami, podeljenimi s sporazumom z dodatki, je torej podjetje EGBAG pridobilo prevladujoč vpliv nad podjetjema KärnSAG in SBU SAG ter s tem posredno nad podjetjema BSPARKASSE in ERSTECC, ki sta podpisnika navadnega notarskega zapisa v 3. odstavku te odločbe.
48. Agencija meni, da je glede na vse navedeno v tej točki v povezavi s 7. odstavkom te odločbe prišlo do prestrukturiranja poslovanja znotraj mreže podjetij EGBAG in s tem priglasitev ne predstavlja koncentracije v smislu druge alineje prvega odstavka 10. člena ZPOMK-1, ki določa, da gre za koncentracijo pri trajnejših spremembah kontrole nad podjetjem, in sicer ko eno ali več podjetij bodisi z nakupom vrednostnih papirjev ali premoženja, s pogodbo ali kako drugače pridobi neposredno ali posredno kontrolo nad celoto ali deli enega ali več podjetij, kar predstavlja tako imenovani pravni pogoj, ki je poleg izpolnjevanja ekonomskega pogoja določenega v prvem odstavku 42. člena ZPOMK-1 nujni opredelilni element koncentracije.

⁹⁰ Dopolnitev priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, stran 3.

⁹¹ Sedmi in osmi odstavek prve točke odločbe št. M.4988 Evropske komisije v zadevi ERSTE BANK / STEIERMÄRKISCHE SPARKASSE z dne 22. 4. 2008, dostopno na spletni strani https://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/decisions/m4988_20080422_201220_1937440_DE.pdf, dne 1. 12. 2021.

⁹² Dodatni sporazum med združenjem HGmbH in članicami EBdÖSAG in SBU SAG z dne 13. 6. 2007, ki je priloga k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-9.

⁹³ Poslovnik o delu nadzornega sveta podjetij ERSTECC in ERSTESMB, ki je priloga 17 k dopolnitvi priglasitve koncentracije podjetja BSPARKASSE nad podjetjem ERSTEC, dokument št.:3061-21/2021-6, naveden na strani 6.

⁹⁴ Petnajsti odstavek druge točke odločbe št. M.4988 Evropske komisije v zadevi ERSTE BANK / STEIERMÄRKISCHE SPARKASSE z dne 22. 4. 2008, dostopno na spletni strani https://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/decisions/m4988_20080422_201220_1937440_DE.pdf, dne 1. 12. 2021.

III. SKLADNOST KONCENTRACIJE S PRAVILI KONKURENCE

49. Glede na to, da koncentracija ni podrejena določbam ZPOmK-1, ni potrebna opredelitev upoštevnihi proizvodnih / storitvenih trgov niti opredelitev upoštevnihi geografskih trgov, saj zaradi nepodrejenosti koncentracije določbam ZPOmK-1 Agencija ni izvedla presoje priglašene koncentracije.

IV. ZAKLJUČEK

50. Agencija ugotavlja, da priglašena transakcija med BSPARKASSE in ERSTEC ne predstavlja koncentracije, ki bi bila podrejena določbam ZPOmK-1, zato v skladu z 2. odstavkom 46. člena tega zakona izdaja odločbo o ugotovitvi, da transakcija ni podrejena določbam ZPOmK-1.

V. OBJAVA IZREKA ODLOČBE

51. Na podlagi petega odstavka 22. člena ZPOmK-1 se izrek odločbe objavi na spletni strani Agencije po prejemu informacije, da je prigrasitelj prevzel odločbo.

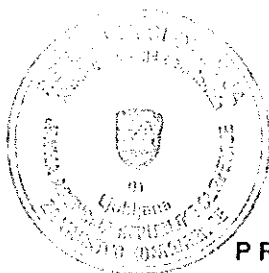
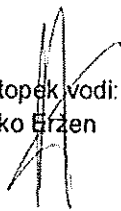
VI. ODLOČITEV O STROŠKIH POSTOPKA

52. V skladu s prvim odstavkom 118. člena Zakona o splošnem upravnem postopku⁹⁵ mora organ odločiti o stroških postopka. Glede na to, da posebni stroški v postopku niso nastali, je organ odločil, kot izhaja iz druge točke izreka.
53. Odločba je izdana v dveh izvornikih od katerih enega prejme prigrasitelj koncentracije in enega hrani Agencija.

POUK O PRAVNEM SREDSTVU:

Zoper to odločbo je dovoljeno vložiti tožbo pri Upravnem sodišču Republike Slovenije, Fajfarjeva 33, 1000 Ljubljana, v roku tridesetih dni od dneva vročitve odločbe. Tožba se v dveh izvodih vložiti pri sodišču ali pa se pošlje po pošti. Šteje se, da je bila tožba vložena pri sodišču tisti dan, ko je bila priporočeno oddana na pošto.

Postopek vodi:
Marko Eržen



Andrej Matvoz
PRESEDNIK SENATA

Vročiti:

- BANKA SPARKASSE d.d., Cesta v Kleče 15, 1000 Ljubljana, SLOVENIJA, pooblaščenca odvetniški pisarni Odvetniška družba Wolf Theiss - Podružnica v Sloveniji, Bleiweisova cesta 30, 1000 Ljubljana – osebno po ZUP

Vložiti:

- zbirka dokumentarnega gradiva, tu.

⁹⁵ Zakon o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06 – uradno prečiščeno besedilo, 105/06 – ZUS-1, 126/07, 65/08, 8/10, 82/13 in 175/20 – ZIUOPDVE), dostopno na spletni strani <http://pisrs.si/Pis.web/pregledPredpisa?id=ZAKO1603>, dne 21. 4. 2021.